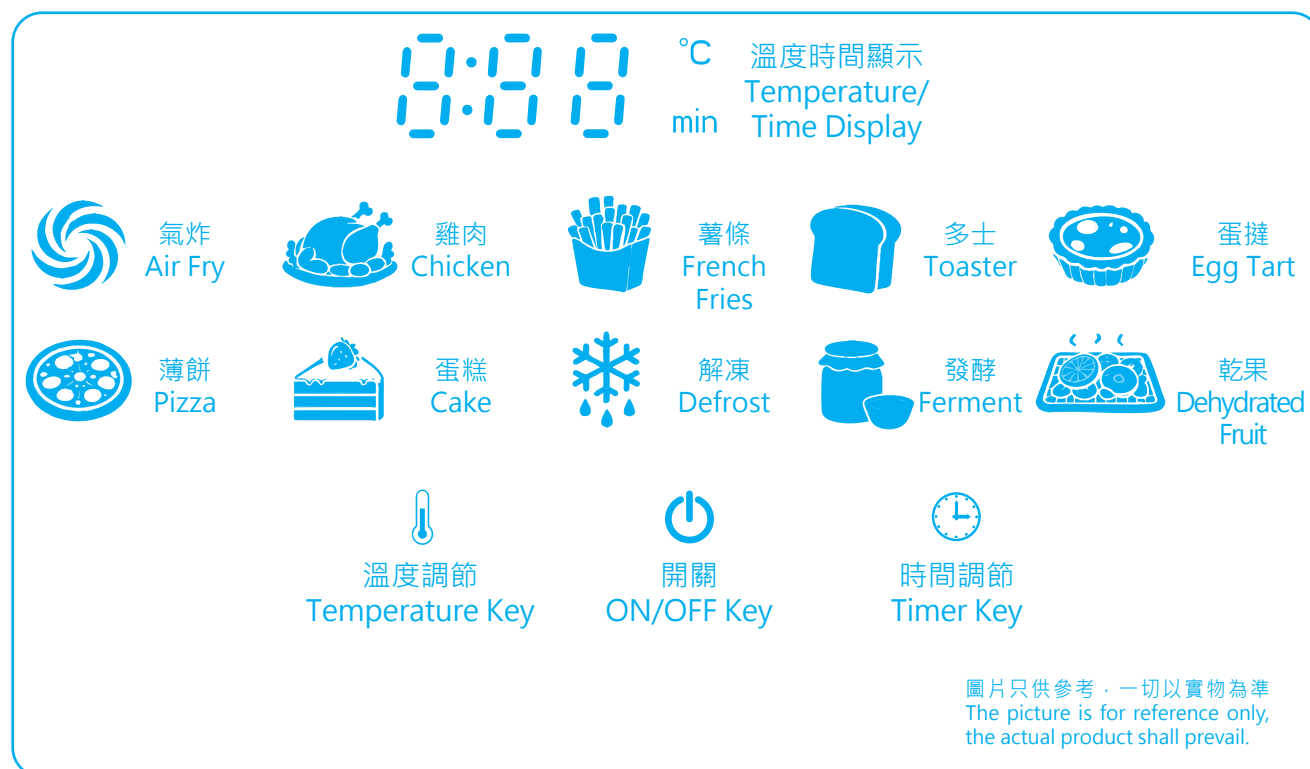


控制面版/Control Panel



- 設定功能 / Set up function :
- 插上電源，焗爐進入待機狀態，點選開關鍵即可進入設定狀態。
- Plug in the power, the appliance enters standby mode, press ON/OFF key  to enter the function interface.
- 按下所需功能選單鍵，按鍵圖示開始閃爍，進入設定狀態。
- Press the desired function menu key, the icon starts to blink.
- 按溫度調節鍵，可增加或減少烹調溫度，再按時間調節鍵，可增加或減少烹調時間，並長按開關鍵3秒，即可開始對食物進行烤製。此時，開始從閃爍變成長亮，表示焗爐已經開始運作。再次按開關鍵即可暫停工作，顯示屏顯示餘下烹調時間。點擊開關鍵以餘下烹調時間繼續工作。如食物在設定時間前已完成，長按開關鍵3秒，即可返回待機狀態。
- *注意: 當烤爐到達所需溫度，發熱管會停止加熱，烤爐內的燈會自動熄滅。
- Press the temperature key  to increase or decrease the cooking temperature, then press the timer key  to increase or decrease the cooking time, and finally press and hold the on/off key  for 3 seconds to begin cooking the food, then the indicator light will change from flashing to a steady light, indicating that the Oven has started operating. Press the on/off key again to pause the operation, the display shows the remaining cooking time. Press this on/off key again to continue cooking for the remaining time. If cooking is completed before the end of the timer, press and hold the on/off key for 3 seconds to return to standby mode.
- *Note: When the Oven reaches the required temperature, the heating tube will stop heating and the light in the Oven will automatically go out.

- 烹飪結束：焗爐變回待機狀態，焗爐會嗶聲響起，打開玻璃門，用耐熱手套將配件從焗爐中拉出並將其放在耐熱表面上，小心地將食物從配件中倒到碟上。請確認食物有沒有烹調好，若食物沒有烹調好，把食物和烤具重新放回焗爐內並繼續加熱。
- After cooking is complete: The Oven will have a beep sound, After cooking is finished, open the glass door, use the heat-resistant gloves to pull the accessories out of the Oven and place it on a heat-resistant surface, carefully pour the food out of the accessories onto a plate. Please make sure the food is well cooked. If the food is not well cooked, put the food and cooking accessories back into the Oven and reheat.

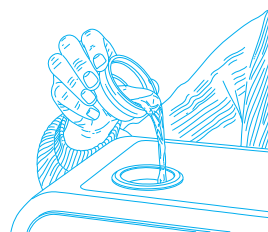
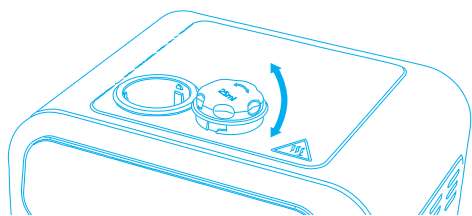
微蒸功能/Steam Assist Function

當使用微蒸功能，進水口必需加水才可使用。微蒸功能只能保濕食物，不能用作蒸煮食物。

When using the steam assist function, the water inlet must be filled with water before use. The steam assist function can only keep food moist, and cannot be used for steaming or boiling food.

加水: 逆時針旋轉取出水箱蓋，將水箱蓋反轉加入適量的蒸餾水並不可超過25毫升，倒入進水口，然後順時針旋轉蓋上水箱蓋。

Rotate counterclockwise to remove the water cap, then turn the water cap upside down and add an appropriate amount of distilled water, not exceeding 25 ml, into the inlet. Then rotate clockwise to replace the water cap.

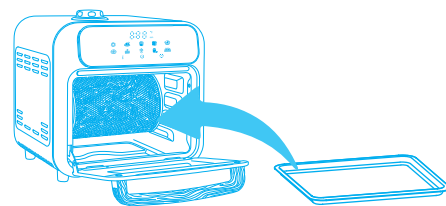


注意/Note：

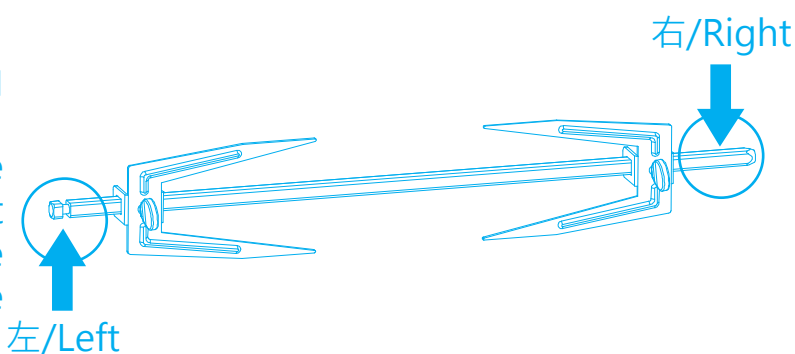
- 請使用蒸餾水或純淨水烹調。
- Please use distilled or purified water for cooking.
- 每次倒入進水口水量切勿超過50毫升或2量杯。
- Do not pour more than 50 ml or 2 measuring cups of water at a time.
- 注意不要用任何物品或食物堵塞蒸氣腔。
- Be careful not to block the steam inside the chamber with anything or food.
- 不可使用一般的溫度計，必須使用測肉溫度計檢查烹調結果。如果烹調不足則再放入爐內繼續烹調。
- Do not use a standard thermometer. You must use a meat thermometer to check whether the food is fully cooked. If cooking is insufficient, place the food into the Oven again for further cooking.
- 每項功能預均烹調溫度及時間，亦可按溫度調節鍵  及時間調節鍵  設定烹調溫度及時間。
- Each function presets the cooking temperature and time, you can also press the temperature key  , and timer key  to set the temperature and time.

圖片只供參考，一切以實物為準
The picture is for reference only,
the actual product shall prevail.

- 烤盤/盛油盤必需放置在機內底部對上的第一至第二層內。(不能放於底部)
- The grill/grease tray must be placed in the first to second layer from bottom inside the Oven. (Do not place on bottom)



- 當使用旋轉式炙烤時，旋轉軸必需依照圖示方向裝入機內。
- When using the rotisserie function, the rotisserie shaft must be installed in the direction as shown in the diagram.



圖片只供參考，一切以實物為準
The picture is for reference only,
the actual product shall prevail.

預設烹調模式 Preset Cooking Mode

顯示屏會顯示預設的溫度及時間，亦可按溫度調節鍵  及時間調節鍵  自行調節烹調時間及溫度。

The display screen will show the preset temperature and time. You can also use the temperature key  , and timer key  to customize them according to your preferences.

製作乾果可調節烹調時間為0.5至10小時。

The cooking time for dried fruit can be adjusted from 0.5 to 10 hours.

注意/CAUTION:

警告: 不使用焗爐時，經常保持拔除電源，及切勿將焗爐浸於水或其他液體中。在清潔本焗爐前，先將焗爐關掉及把電源線從插座拔出，然後讓焗爐完全冷卻。

*注意：打開玻璃門並卸下所有配件，使焗爐冷卻更快。

WARNING: ALWAYS UNPLUG THE POWER CORD BEFORE MOVING OR SERVICING. DO NOT IMMERSE THE OVEN IN WATER! BEFORE CLEANING, MAKE SURE THAT THE UNIT HAS BEEN SWITCHED OFF AND IT IS UNPLUGGED FROM THE MAIN OUTLET AND LET THE OVEN COOL DOWN COMPLETELY.

* Note: Open the Glass Door and remove all accessories to let the Oven cool down more quickly.

外殼: 清理時切勿將焗爐浸於水或其他液體中。使用濕潤軟布抹擦清潔，頑固污垢可用軟布沾上含肥皂的溫水抹擦。

Housing: Clean the outside and grille of the Oven with a soft cloth. To remove persistent dirt, wipe down with a cloth that has been dampened with warm soapy water.

- 每次使用後都要清潔焗爐。
- Clean the Oven after each use.
- 切勿使用研磨性、腐蝕性或易燃性清潔劑(例如漂白劑或酒精)清潔焗爐的任何部位。
- Do NOT use abrasive, corrosive or flammable cleansers (such as bleach or alcohol) to clean any part of the Oven.
- 用濕布擦拭焗爐的外部。
- Wipe the outside of the Oven with a moist cloth.
- 用熱水，一些洗滌液和非研磨性海綿清潔所有配件。
- Clean all accessories with hot water, mild cleaner and a non-abrasive sponge.
- 用熱水和非研磨性海綿清潔設備內部。
- Clean the inside of the appliance with hot water and a non-abrasive sponge.
- 用清潔刷清潔加熱元件，以清除食物殘留物。
- Clean the heating element with a cleaning brush to remove any food residues.
- 切勿將任何烹飪配件放入洗碗碟機清洗，以免損害塗層。
- Do not put any cooking accessories into the dishwasher to avoid damaging the coating.

提示: 如果污垢粘在盛油盤上，請在盛油盤中注入一些清洗液。讓盛油盤浸泡約10分鐘。

Tip: If dirt sticks to the grease tray, fill the grease tray with hot water and mild cleaner. Let the grease tray soak for approximately 10 minutes.

儲存: 連同使用說明書，把焗爐存放於清涼及乾爽的地方。

STORAGE: Store the Oven together with this instruction manual in the original box in a cool and dry place.

如果焗爐發生問題，請檢查如下：

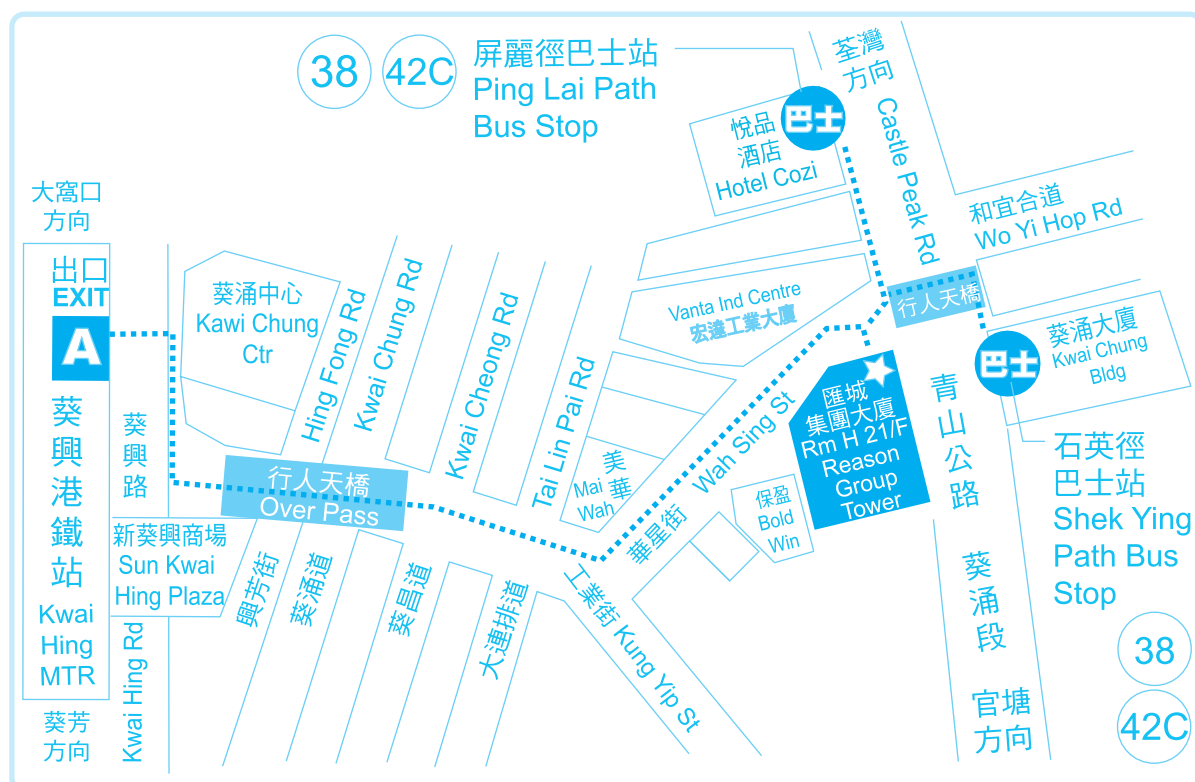
If there is something wrong with the Oven, please check the following:

問題/Problem	故障原因/Reason	解決方法/Solution
氣炸焗爐無法運作 The Air Fryer Oven does not work	焗爐未連接電源。 The appliance is not plugged into the mains.	請將電源插頭插入插座。 Put the mains plug in an power socket.
	焗爐進入待機狀態。 The appliance goes into standby mode.	按下功能圖示選擇一項功能。 Press the function icon to choose one function.
	焗爐故障。 The appliance is faulty.	請聯絡供應商。 Contact customer service.
內部冒白煙 White smoke appears inside the Oven	正在烹調油膩的食物。 Frying greasy food.	煎炸油膩食物時，油會濺入內腔，內腔高溫會產生白煙，但這並不影響烹調效果。 When frying greasy food, the oil will splash into the inner cavity, and white smoke will appear at the high temperature of the inner cavity, which does not affect our cooking performance.
	內腔內殘留上次烹調後殘留的油未清洗乾淨。 The inner cavity is not cleaned of the oil left over from the last time.	請每次使用後清洗內腔。 Please clean the inner cavity after each use.
產品長時間未使用後有異味 The product has a odor after not being used for a long time	產品上次使用後未清潔。 The product has not been cleaned since the last use.	請每次使用後清潔產品。 Please clean the product after each use.
	焗爐內腔的水尚未排空或清洗。 The water in the inner cavity has not been drained or cleaned.	請清洗焗爐內腔。 Please wash the inner cavity.

問題/Problem	故障原因/Reason	解決方法/Solution
食物未煮熟 The food is not cooked	食物太厚太硬。 The food pieces are too large or too thick.	將食物切成小塊或薄片。 Cut the food into small pieces and cut it into thinner pieces.
	氣炸模式下設定的溫度過低。 The temperature set in the air fry mode is too low.	調整溫度。 Adjust the temperature.
	烹調時間過短。 The cooking time is too short.	調整時間。 Adjust the time.
食物受熱不均 Food cooks unevenly	某些食物在烹調過程中需要不斷翻動。 Some foods need to be turned over during cooking.	頂部或食物交叉的部分需要不斷翻動。 The parts that are at the top or where the food crosses each other need to be flipped constantly.
焗爐冒黑煙並有強烈氣味 The appliance emits black smoke and has a strong odor	焗爐故障。 The appliance is faulty.	請聯絡供應商。 Contact customer service.
機器底部漏水 There is water flowing out from the bottom of the Oven	焗爐內腔水已滿。 The Oven cavity is full of water.	請將焗爐內腔的水倒掉。 Please empty the water from inside the Oven.
	倒入進水口水量超過50毫升或2量杯。 Pour more than 50 ml or 2 measuring cups of water into the inlet.	每次倒入進水口水量切勿超過50毫升或2量杯。 Do not pour more than 50 ml or 2 measuring cups of water at a time.
	焗爐故障。 The appliance is faulty.	請聯絡供應商。 Please contact customer service.

型號 Model Number	AF7038
電源 Power Supply	220-240V~ 50/60Hz
額定功率 Rated Power	730-870瓦特/Watts
容量 Capacity	10公升(L) (約/Approx.)
淨重 Net Weight	3850克(gram) (約/Approx.)
產品尺寸 Product Dimension	290(W) x 291(H) x 290(D) mm (約/Approx.)

源澤地圖 Origin Map



辦公時間

10:30am - 12:30pm (星期一至五)
02:30pm - 05:30pm (星期一至五)
10:30am - 12:30pm (星期六)
(星期日及公眾假期休息)

OFFICE HOURS

10:30am - 12:30pm (Mon to Fri)
02:30pm - 05:30pm (Mon to Fri)
10:30am - 12:30pm (Saturday)
(Closed on Sunday and Holiday)

保用

微 蒸 氣 炸 烤 爐
Air Fryer Oven With Steam

origo

產品：微蒸氣炸烤爐

型號：AF7038

此產品由購買日期起計算，本公司將根據下列條款及細則，提供一年保養服務(商業用途則為3個月)：

1. 於購買後一年內，經本公司技術員判斷為正常運作下損壞之產品，可獲免費維修和/或零件更換。
2. 以下情況不被包括在保養範圍內：
 - 若產品是因為濫用、錯誤使用、疏忽及/或意外而遭致損壞；
 - 未經本公司授權之自行處理、維修及/或改裝；
 - 任何機殼、水箱蓋、頂蓋、燒烤叉把手、旋轉軸、旋轉燒烤叉、網籃、烤盤/盛油盤、電源線及插頭，以及配件。
3. 需要檢查或維修時，請將產品送往本公司服務中心，並於修理妥當後自行取回。
4. 更換後之任何零件或配件，均屬本公司所有。
5. 本保養服務只適用於香港特別行政區。
6. 顧客必須同時出示零售商之正式發票，方可得到免費維修服務。(只需保留購買單據，無需登記。)

升級保用：(須於購買本產品後10天內完成以下步驟；升級保用不適用於商業用途)

額外6個月保用：到訪並“追蹤”本公司 (Origin Marketing Limited) 的Facebook，即可享有共18個月免費保用。(如果已追蹤，則自動享有此升級保用，毋須再進行上述步驟)。

服務中心

源澤市務有限公司

香港新界葵涌青山公路403號(近華星街12號)

匯城集團大廈21樓H室

www.origin.hk 電郵: info@origin.hk 電話: 2156 8238

www.origin.hk



Find us on



Instagarm



Warranty

Item : Air Fryer Oven With Steam

Model : AF7038

This product is warranted for 1 year (commercial use for 3 months) from the date of purchase under the following conditions:

1. For any defect, in the judgment of our technician, if it is caused under normal use, we are responsible for repairing the product, and/or replacing parts at free of charge.
2. This warranty DOES NOT apply to:
 - If the product was damaged by abuse, misuse, negligence or accidents;
 - Repair, alteration/modification by unauthorized technician;
 - The housing, water cap, top cover, split handle, rotisserie shaft, turn-spit mount, mesh basket, rotating mesh basket, grill/grease tray, power cord & plug or accessories.
3. The customer is requested to bring the product to and from our Service Centre.
4. Any parts or accessories, which had been replaced, shall be of our property.
5. This warranty is valid in H.K.S.A.R. only.
6. Original invoice should be presented in order to get free service. (Simply keep the purchase receipt; no registrations required.)

Extended Warranty: (Complete following procedure within 10 days from the date of purchase. Extended warranty does not apply to commercial use)

Extra 6 months warranty: follow "Origin Marketing Limited" on Facebook to enjoy a total of 18 months of warranty. (If you have already followed, no need to do it again.)

Service Centre

ORIGIN MARKETING LIMITED

Unit H, 21/F., Reason Group Tower (nearby 12 Wah Sing Street),
403 Castle Peak Road, Kwai Chung, N.T., Hong Kong.

www.origin.hk Email: info@origin.hk Tel: 2156 8238

www.origin.hk



Find us on



Instagarm

